

最高裁秘書第1742号

平成31年4月25日

林弘法律事務所

弁護士 山 中 理 司 様

最高裁判所事務総長 今 崎 幸 彦



司法行政文書開示通知書

平成31年2月1日付け（同月4日受付、最高裁秘書第602号）で申出のありました司法行政文書の開示について、下記のとおり開示することとしましたので通知します。

記

1 開示する司法行政文書の名称等

平成29年6月30日付け報告書簡「フランスにおける司法官研修等の実情調査について」（片面で3枚）

2 開示しないこととした部分とその理由

1の文書には、個人識別情報（氏名等）が記載されており、これらの情報は、行政機関情報公開法第5条第1号に定める不開示情報に相当することから、これらの情報が記載されている部分を開示しないこととした。

3 開示の実施方法

写しの送付

担当課 秘書課（文書室）電話03（3264）5652（直通）

平成29年6月30日

最高裁判所事務総局秘書課長 殿

司法研修所第一部教官 福井章代

司法研修所第一部教官室所付 川口洋平

### フランスにおける司法官研修等の実情調査について（報告）

当職らは、平成29年5月15日から同月21日までの間、フランス共和国に出張し、同国における裁判官研修の実情等について調査しました。その概要は、下記のとおりです。

#### 記

#### 第1 調査目的及び訪問先

- 1 国際司法研修協会（I O J T）における裁判官研修に関する議論・活動状況等の調査

【関連訪問先】国立司法学院（E N M）パリ分校（国際部・継続研修部）

- 2 E N M及び行政裁判所研修センター（C F J A）における裁判官研修の内容・技法等についての実情調査

【関連訪問先】E N Mボルドー本校、E N Mパリ分校（国際部・継続研修部）及びC F J A

#### 第2 調査結果

- 1 I O J Tにおける裁判官研修に関する議論・活動の状況等について

【面談者】

ブノワ・シャムワール（Benoit CHAMOUARD）E N M国際部長

エリック・マルタンヴィル（Eric MARTINVILLE）E N M国際部付司法官

【面談概要】

先方から、I O J Tの活動内容、平成27年11月に開催された前回I O J T大会での討議状況、本年11月に開催が予定されている次回大会に向けた準備状況、次回大会で予定されている討議テーマ等について説明があった。

説明に引き続き、I O J Tの活動を通じた国際交流の成果や裁判官研修の重要性等について意見交換を行った。

## 2 ENMパリ分校における裁判官研修の内容・技法等について

### 【面談者】

エリック・マルタンヴィル (Erick MARTINVILLE) ENM国際部付司法官

コリーヌ・ルジェ (Coline LEGEAY) ENM継続研修調整担当司法官

### 【面談概要】

先方から、パリ分校で行われている継続研修のカリキュラムの概要、継続研修で用いられている研修技法等について説明があった。

説明に引き続き、継続研修における研修技法の在り方やI C Tの利用方法等について意見交換を行った。

## 3 ENMボルドー本校における裁判官研修の内容・技法等について

### 【面談者】

エステル・クロ (Estelle CROS) ENM国際部門長・研修調整担当司法官



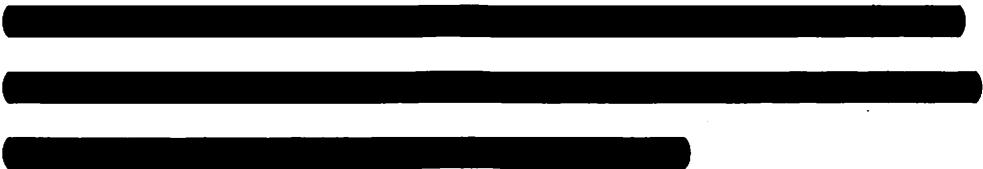
### 【面談概要】

先方から、ボルドー本校で行われている初期研修のカリキュラムの概要、初期研修で用いられている研修技法、I C T部門の概要等について説明があり、E ラーニング教材の実演を受けた。

説明に引き続き、各種研修技法の特徴やこれを踏まえた研修プログラムの組み立て方、I C Tの利用方法等について意見交換を行った。

## 4 C F J Aにおける裁判官研修の内容・技法等について

**【面談者】**



**【面談概要】**

先方から、C F J Aで行われている初期研修及び継続研修の概要、研修技法、I C T利用の状況等について説明があった。